

**ZA4153**

**Candidate Countries  
Eurobarometer 2002.1**

**Country Specific Questionnaire  
Malta**

Hello, jien \_\_\_\_\_ mill-MISCO International. Nixtieq nistaqsik biex tippartecipa f'survey illi jirrigwarda is-sitwazzjoni soċjali illi hemm fit-tleltaq il-pajjiz illi qieghedin japplikaw għal shubija fl-Unjoni Ewropeja. Ir-risposti tiegħek ikunu ta' għajjnuna.

Nixtieq nassigurak illi bl-ebda mod ir-risposti tiegħek ma jigu identifikati ma' ismek. Ir-risposti tiegħek jghinu lill-Unjoni Ewropeja tikseb statistici dwar pajjizna. Tista tirrifjuta illi tirrispondi xi mistoqsijiet jekk trid.

Nixtieq nibda billi nistaqsik tleltaq mistoqsijiet dwar L-Unjoni Ewropeja.

(ACEB 2001 Q22.)

**Q1. B'mod generali, tahseb li jekk Malta issir membru tal-Unjoni Ewropeja tkun...?**

(READ OUT)

- 1 – Haga tajba
  - 2 – Haga hazina
  - 3 – La haga tajba u l-anqas hazina
- 
- 9 – DK / no opinion (spontaneous)
  - X – Refusal (spontaneous)

(ACEB 2001 Q23.)

**Q2. U kieku kellu jsir referendum ghada dwar jekk Malta ghandhiex tissieheb fl-Unjoni Ewropeja, inti tivvota favur jew kontra?**

- 1 – Favur
  - 2 – Kontra
- 
- 3 – Ma mmurx nivvota (spontaneous)
  - 9 – DK / no opinion (spontaneous)
  - X – Refusal (spontaneous)

(ACEB 2001 Q24.)

**Q3. Kollox ma kollox, tahseb li Malta tgawdi jew ma tgawdix kieku kellha tkun membru ta' l-Unjoni Ewropeja?**

- 1 – Iva, tgawdi
  - 2 – Le, ma tgawdix
- 
- 9 – DK / no opinion (spontaneous)
  - X – Refusal (spontaneous)

## Indicators for QL in general

(52. Q.13)

### Q4. Nixtieqek tghidli jekk intix sodisfatt hafna, sodisfatt mhux hazin, ftit li xejn sodisfatt jew sodisfatt xejn b'dawn li gejjin?

(READ OUT - SHOW CARD)

READ OUT	Sodisfatt hafna	Sodisfatt mhux hazin	Ftit li xejn sodisfatt	Sodisfatt xejn	DK	NA
1 - Il-hajja tieghek b'mod generali	4	3	2	1	9	X
2 - Sahhtek	4	3	2	1	9	X
3 - Is-sistema tas-servizzi tas-sahha f'Malta	4	3	2	1	9	X
4 - Il-hajja tal-familja tieghek	4	3	2	1	9	X
5 - Il-hajja socjali tieghek	4	3	2	1	9	X
6 - Is-sigurta' personali tieghek fejn tidhol kriminalita'	4	3	2	1	9	X
7 - Il-qaghda finanzjarja tieghek	4	3	2	1	9	X
8 - Is-sitwazzjoni tieghek fuq ix-xoghol	4	3	2	1	9	X
9 - Darek	4	3	2	1	9	X
10 - Il-lokalita' / L-inhawi fejn toqghod	4	3	2	1	9	X

(52. Q.14A - 52. Q.14A)

### Q5.a) Meta tqabbel is-sitwazzjoni tieghek illum ma' dik ta' sentejn ilu ghal kull haga li ser insemmilek, tghid illi inti aktar sodisfatt, inqas sodisfatt, jew bqajt l-istess?

(READ OUT - SHOW CARD)

### Q5.b) Nixteqek ukoll tghidli jekk tahsibx illi sentejn ohra tkun aktar sodisfatt, inqas sodisfatt, jew l-istess ...?

(READ OUT - SHOW CARD)

READ OUT	Q5.a				Q5.b			
	Aktar sodisfatt	Inqas sodisfatt	L-istess	DK / NA	Aktar sodisfatt	Inqas sodisfatt	L-istess	DK / NA
1 - Il-hajja tieghek b'mod generali	3	2	1	9	3	2	1	9
2 - Sahhtek	3	2	1	9	3	2	1	9
3 - Is-sistema tas-servizzi tas-sahha f'Malta	3	2	1	9	3	2	1	9
4 - Il-hajja tal-familja tieghek	3	2	1	9	3	2	1	9
5 - Il-hajja socjali tieghek	3	2	1	9	3	2	1	9
6 - Is-sigurta' personali tieghek fejn tidhol kriminalita'	3	2	1	9	3	2	1	9
7 - Il-qaghda finanzjarja tieghek	3	2	1	9	3	2	1	9
8 - Is-sitwazzjoni tax-xoghol tieghek	3	2	1	9	3	2	1	9
9 - Darek	3	2	1	9	3	2	1	9
10 - Il-lokalita' / L-inhawi fejn toqghod	3	2	1	9	3	2	1	9

(52. Q.15)

**Q6. FI-opinjoni tieghek liema tlett fatturi jikkontribwixxu l-aktar ghall-kwalita` tal-hajja tieghek bhalissa?**

(SHOW CARD - READ OUT - THREE ANSWERS MAXIMUM)

READ OUT!	Imsemmija fost l-ewwel tlieta	Mhux imsemmija	DK / NA
1 – Li nkun f'sahhti	1	2	CODE "2" FOR EACH, IF ITEM 16=1 CODE "9" FOR EACH, IF ITEM 17=1
2 – Li jkolli stress u inkwiet mill-inqas (ftit)	1	2	
3 – Li jkolli flus bizzejjed ghall-bzonnijiet tieghi	1	2	
4 – Li jkolli dar sabiha	1	2	
5 – Li jkolli ambjent sodisfacenti, nadif	1	2	
6 – Li jkolli impjeg sodisfacenti	1	2	
7 – Li jkolli membri tal-familja li nsibhom meta jkolli bzonnhom	1	2	
8 - Li jkolli hbieb li nsibhom meta jkolli bzonnhom	1	2	
9 – Li jkolli access ghall-mezzi ta'trasport li huma tajbin	1	2	
10 - Li jkolli access ghall-edukazzjoni u tahrig	1	2	
11 – Li jkolli access ghas –servizzi tas-sahha li huma tajba	1	2	
12 – Li nkun qed nghix f'area safe	1	2	
13 – Li jkolli bizzejjed hin liberu ghall-familja u ghalija	1	2	
14 - Li jkolli access ghal-teknologija informattiva gdida	1	2	
15 - Li jkolli access ghal –attivitajiet kulturali u socjali	1	2	
16 – Xejn minn dawn (SPONTANEOUS)	1	2	
17 – Ma Nafx	1	2	

(52. Q.16)

**Q7. U liema minn dawn it-tlett fatturi l-aktar li jistghu jtejjbu il-kwalita` tal-hajja li ghandek bhalissa?**

(SHOW CARD - READ OUT - THREE ANSWERS MAXIMUM)

READ OUT!	Imsemmija fost l-ewwel tlieta	Mhux imsemmija	DK / NA
1 – Li nkun f'sahhti	1	2	CODE "2" FOR EACH, IF ITEM 16=1 CODE "9" FOR EACH, IF ITEM 17=1
2 – Li jkolli stress u inkwiet mill-inqas (ftit)	1	2	
3 – Li jkolli flus bizzejjed ghall-bzonnijiet tieghi	1	2	
4 – Li jkolli dar sabiha	1	2	
5 – Li jkolli ambjent sodisfacenti	1	2	
6 – Li jkolli impjeg sodisfacenti, nadif	1	2	
7 – Li jkolli membri tal-familja li nsibhom meta jkolli bzonnhom	1	2	
8 - Li jkolli hbieb li nsibhom meta jkolli bzonnhom	1	2	
9 – Li jkolli access ghall-mezzi ta'trasport li huma tajbin	1	2	
10 - Li jkolli access ghall-edukazzjoni u tahrig	1	2	
11 – Li jkolli access ghas –servizzi tas-sahha li huma tajba	1	2	
12 – Li nkun qed nghix f'area safe	1	2	
13 – Li jkolli bizzejjed hin liberu ghall-familja u ghalija	1	2	
14 - Li jkolli access ghal-teknologija informattiva gdida	1	2	
15 - Li jkolli access ghal –attivitajiet kulturali u socjali	1	2	
16 – Xejn minn dawn (SPONTANEOUS)	1	2	
17 – Ma Nafx	1	2	

## Family and children

(56.3 (FER) Q.1)

### Q8. Generalment, x'tahseb li hu n-numru idejali ta'fal go familja?

(DO NOT READ OUT - ONE ANSWER MAXIMUM)

- 0 - Xejn
- 1 – Wiehed/Wahda
- 2 - Tnejn
- 3 - Tlieta
- 4 - Erbgħa
- 5 - Hamsa
- 6 - Sitta
- 7 – Aktar minn sitta
- 9 - DK / No opinion
- X – Refusal (spontaneous)

(56.3 (FER) Q.2)

### Q9. U għalik personalment, liemu huwa in-numru idejali ta' tfal illi tixtieq li jkollok jew illi xtaqt li kellek?

(DO NOT READ OUT - ONE ANSWER MAXIMUM)

- 0 - Xejn
- 1 – Wiehed/Wahda
- 2 - Tnejn
- 3 - Tlieta
- 4 - Erbgħa
- 5 - Hamsa
- 6 - Sitta
- 7 – Aktar minn sitta
- 9 - DK / No opinion
- X – Refusal (spontaneous)

### D.11. How old are you?

|\_|\_| (years of age)

00 - DK/Refuse

ASK ALL AGED 25+

(56.3 (FER) Q.3)

### Q10. Kieku kellek tmur lura għal meta kellek 20 sena, kemm kont tixtieq illi jkollok tfal?

(DO NOT READ OUT - ONE ANSWER MAXIMUM)

- 0 - Xejn
- 1 – Wiehed/Wahda
- 2 - Tnejn
- 3 - Tlieta
- 4 - Erbgħa
- 5 - Hamsa
- 6 - Sitta
- 7 - Aktar minn sitta
- 8 - Kont nixtieq illi jkolli tfal, izda ma nafx kemm
- 9 - Ma kontx nahseb fuq hekk/ma kontx naghti kaz
- 99- DK
- XX - Refusal (spontaneous)

IF 1 OR MORE IN Q10., OTHERS GO TO Q12

(56.3 (FER) Q.4)

**Q11. Kellek it-tfal li ridd li jkollok meta kellek ghoxrin sena?**

- 1 - Iva, kelli t-tfal kollha li xtaqt li jkolli
- 2 - Iva, anzi kelli aktar milli kont nistenna
- 3 - Le

- 
- 9 – DK / no opinion (spontaneous)
  - X – Refusal (spontaneous)

IF Q.11 = 3

(56.3 (FER) Q.4A)

**Q11a. Ghaliex le?**

(SHOW CARD - READ OUT - MAXIMUM THREE ANSWERS POSSIBLE)

READ OUT!	Imsemmija fost l-ewwel tlieta	Mhux imsemmija	DK / NA
1 – Ghandi / Kelli problemi ta' sahha	1	2	CODE "9" FOR EACH, IF ITEM 99=1
2 - Il-sieheb/siehba tieghi ghandu/ghandha/ kellu/kella problemi ta' sahha	1	2	
3 - Ma sibt is-sieheb/siehba ideljali biex intella t-tfal jew kelli problemi mas- sieheb/siehba / is-sieheb / siehba riedu anqas tfal jew ma riedux tfal	1	2	
4 - Ghandi/kelli problemi finanzjarji	1	2	
5 - Is-sieheb/siehba tieghi ghandu/ghandha kellu/kellha problemi finanzjarji	1	2	
6 - Sibt diffikulta biex inhallat il-karriera u l- hajja tal-familja (nuqqas ta' postijiet fejn wiehed jista jhalli t-tfal)	1	2	
7 - Ma kellix post sew fejn noqghod	1	2	
8 - It-trobbija tat-tfal (edukazzjoni etc) hija / kienet gholja wisq	1	2	
9 - Ma stajtx insib il-mument it-tajjeb biex ikolli tfal	1	2	
10 - Il-prijoritajiet inbiddu u jien diga ghandi n-numru ta' tfal li rrid	1	2	
11 - Nixtieq illi jkolli aktar tfal	1	2	
12 - Other (SPONTANEOUS)	1	2	
99 - DK	1	2	

ASK ALL!

(56.3 (FER) Q.5)

**Q12. Qatt kellek tfal?**

(IF YES) **Kemm kellek?**

(DO NOT READ OUT - ONE ANSWER MAXIMUM)

(IF NO: CODE "NONE")

- 0 - Xejn
- 1 - Wiehed
- 2 - Tnejn
- 3 - Tlieta
- 4 - Erbgħa
- 5 - Hamsa
- 6 - Sitta
- 7 - Seba
- 8 - Tmienja
- 9 - Disgha
- 10 - Ghaxra jew aktar
- 99 - DK
- XX - NA/Refusal

IF 1 OR MORE IN Q12

(56.3 (FER) Q.6)

**Q13. Kemm kellek zmien meta kellek l-ewwel tarbija?**

|\_|\_| years of age

00 – DK / Refusal

ASK THOSE AGED LESS THAN 50

(56.3 (FER) Q.7)

**Q14. Kemm aktar tfal tippjana li għad ikollok?**

(DO NOT READ OUT - ONE ANSWER MAXIMUM)

- 0 - Xejn
- 1 - Wiehed
- 2 - Tnejn
- 3 - Tlieta
- 4 - Erbgħa
- 5 - Hamsa
- 6 - Sitta
- 7 – Aktar minn sitta
- 9 - DK / No opinion
- X – Refusal

ASK ALL!

(50.1. Q.31)

**Q15. Biex tissahhah il-kwalita' tal-hajja ghall-familji bit-tfal, liema tlieta minn dawn illi gejjin tahseb illi ghandhu jaghmel bhala priorita l-aktar importanti il-Gvern?**

(SHOW CARD - READ OUT - THREE ANSWERS MAXIMUM)

READ OUT!	Imsemmija fost l-ewwel tlieta	Mhux imsemmija	DK / NA
1 – It-tul ta' 'leave' illi omm jew missier jistghu jiehdu mat-twelid tat-tarbija	1	2	CODE "9" FOR EACH, IF ITEM 11=1
4 – Provizjoni ta' beneficji ta' leave ghall-omm / missier / genituri	1	2	
2 – Kemm hemm facilitajiet bhal nurseries, kindergartens, baby-sitters	1	2	
3 – Il-livell ta' 'children's allowance'	1	2	
8 – Rati ta' taxxa vantaggjuzi ghall familji bit-tfal	1	2	
7 – Torhos l-edukazzjoni ghat-tfal	1	2	
5 – Hinijiet ta' xoghol flessibbli	1	2	
9 – Il-glieda kontra il-qaghad	1	2	
6 – Illi wiehed jista jsib akkomodazzjoni xierqa	1	2	
10 – Illi wiehed jista jsib facilment u bi prezz illi jilhaq butu metodi ta' kontrazzjoni	1	2	
11 – DK/Refusal	1	2	

(50.1. Q.34)

**Q16. Hawnhekk hawn lista ta' doveri illi ghandhom x'jaqsmu mat-trobbija tat-tfal. Dawn jistghu isiru kemm mill-missier, mill-omm kif ukoll mit-tnejn f'daqqa. Jekk joghobok ghidli, ghal kull wahda minnhom, jekk dawn ghandhomx isiru l-aktar mill-missier, l-aktar mill-omm jew mit-tnejn?**

(READ OUT)

	L-aktar mill-...			
	Missier	Omm	It-tnejn	DK/NA
1. Loghob ta' sport mat-tfal	1	2	3	9
2. Tiehu lit-tfal ghall-attivitatijiet bhal-drama, musika, scouts etc.	1	2	3	9
3. Tibdil tal-hrieqi	1	2	3	9
4. Tlibbis tat-tfal u ghazla tal-hwejjeg	1	2	3	9
5. Tiehu lit-tfal ghand it-tabib	1	2	3	9
6. Tghin lit-tfal bil-homework u tmur ghall-meetings tal-genituri	1	2	3	9
7. Qari lit-tfal	1	2	3	9
8. Xiri ta' gugarelli ghat-tfal	1	2	3	9
9. Tikkastiga lit-tfal	1	2	3	9
10. Traqqad lit-tfal	1	2	3	9
11. Tirrispondi mistoqsijiet importanti illi jpoggu t-tfal	1	2	3	9



(50.1 Q.27)

**Q17. a) FI-opinjoni tieghek liema huma ir-rwoli ewlenin li l-familja ghandha fis-socjeta` tal-illum?**

(SHOW CARD - SEVERAL ANSWERS POSSIBLE)

**b) U liema huma ir-rwoli ewlenin tal-familja ghalik personali?**

(SHOW SAME CARD - SEVERAL ANSWERS POSSIBLE)

READ OUT!	a) Ir-rwol ewleni fis-sojeta `illum			b) Ir-rwol ewleni ghalik personali		
	yes	No	DK / N/A	yes	no	DK / N/A
1 – Trobbija, edukazzjoni tat-tfal	1	2	CODE "2" FOR EACH, IF ITEM 9=1 CODE "9" FOR EACH, IF ITEM 10=1	1	2	CODE "2" FOR EACH, IF ITEM 9=1 CODE "9" FOR EACH, IF ITEM 10=1
2 – Turija ta' mhabba u affett lejn il-membri tal-familja kollha	1	2		1	2	
3 – Tiehu hsieb is-sahha u l-kuntentizza tal-membri tal-familja kollha	1	2		1	2	
4 – Illi tiehu hsieb tal-valuri morali u kulturali	1	2		1	2	
5 – Illi tiehu hsieb il-membri anzjani tal-familja	1	2		1	2	
6 – Illi tipprovdi ghinuna morali lill-membri tal-familja	1	2		1	2	
7 – Tikkontribwixxi lill-ekonomija	1	2		1	2	
8 - Other (SPONTANEOUS)	1	2		1	2	
9 - None (SPONTANEOUS)	1	2		1	2	
10 - DK	1	2		1	2	

**Elderly people**

(50.1. Q.33)

**Q18. Jekk fil-futur, adulti illi ghandhom impjeg ikollhom jiehdu hsieb tal-genituri anzjani taghhom aktar mil-lum, tahseb illi din tkun haga pjuttost tajba jew haga pjuttost hazina ?**

(READ OUT!)

- 1 – Haga pjuttost tajba
- 2 – Haga pjuttost hazina

---

- 3 – La wahda lanqas l-ohra (spontaneous)
- 9 - DK (spontaneous)
- X - Refusal

(51. Q.36)

**Q19. Liema minn dawn toqrob l-aktar l-opinjoni tieghek?**

(READ OUT!)

- 1. Anzjani illi ghandhom bzonn il-kura personali ghandhom jidhlu go 'homes' residenzjali jew illi jipprovdu kura.
- 2. Is-servizzi socjali ghandhom jghinu biex l-anzjani jkunu jistghu jibqghu go djarhom kemm jista' jkun.

---

- 9 - DK (spontaneous)
- X - Refusal

(50.1. Q.36)

**Q20. Ejja nghidu illi ghandhek missierek jghix wahdu jew ommok tghix wehedha. X'tahseb illi tkun l-ahjar soluzzjoni kieku dan il-genitur ma jistax jibqa jghix wahdu/wehedha?**

(SHOW CARD - READ OUT - ONE ANSWER ONLY)

- 1 - Jew jiena jew xi hadd minn huti ghandu jstieden lil-missieri jew lil-ommi biex jghix ma' xi hadd minna
  - 2 - Jew jiena jew xi hadd minn huti ghandu jmur jghix ma missieri jew ma ommi
  - 3 - Wiehed ghandu jmur jghix aktar vicin
  - 4 - Missieri jew ommi ghandhom imorru jghix go home residenzjali jew illi taghti kura
  - 5 - Missieri jew ommi ghandhom jibqghu go darhom, ahna mmorru nzuruhom, kif ukoll jircievu kura u servizzi adattati
- 
- 6 - Skond (spontaneous)
  - 9 - DK (spontaneous)
  - X - Refusal

(50.1. Q.37)

**Q21. Irrispettivament mir-risposta tieghek, min tahseb illi l-aktar li ghandu jhallas biex jiehu hsieb il-genituri anzjani?**

(SHOW CARD - READ OUT - ONE ANSWER ONLY)

- 1 - Il-genituri anzjani innifishom
  - 2 - It-tfal taghhom
  - 3 - L-istat jew awtoritajiet pubblici ohrain (e.g. il-gvern lokali, dipartiment tas-Sigurta' Socjali, etc.)
- 
- 4 - Kullhad l-istess (SPONTANEOUS)
  - 5 - Other (SPONTANEOUS)
  - 9 - DK (spontaneous)
  - X - Refusal

(51. Q.37)

**Q22. Hemm certi nies illi ghandhom risponsabilitajiet akbar fil-familja ghaliex dawn jiehdh hsieb ta' xi hadd illi ghandu marda fit-tul, li ghandu dizabilita', jew anzan.**

**a) Ghandek lil xi hadd jghix mieghek illi ghandu marda fit-tul, dizabilita' jew illi huwa anzjan, li inti trid tghin jew tiehu hsieb?**

(SHOW CARD - SEVERAL ANSWERS POSSIBLE)

**b) Inti taghti xi servizz regolari jew ghinuna lil xi hadd ta' dan it-tip illi ma jghix mieghek?**

(SHOW CARD - SEVERAL ANSWERS POSSIBLE)

READ OUT!	a) JGHIX MIEGHEK			b) MA JGHIX MIEGHEK		
	Yes	no	DK / N/A	yes	no	DK / N/A
1 - Ragel/mara/sieheb/siehba taht is-sittin sena	1	2	CODE "2" FOR EACH, IF ITEM 11=1 CODE "9" FOR EACH, IF ITEM 12=1	1	2	CODE "2" FOR EACH, IF ITEM 11=1 CODE "9" FOR EACH, IF ITEM 12=1
2 - Ragel/mara/sieheb/siehba mis-sittin sena 'l-fuq	1	2		1	2	
3 - Tifel/tifla taht il-hames snin	1	2		1	2	
4 - Tifel/tifla il-fuq minn-hames snin (jew tifel/tifla adult/adulta)	1	2		1	2	
5 - Xi membru iehor tal-familja taht is-sittin sena	1	2		1	2	
6 - Xi membru tal-familja mis-sittin sena 'l fuq	1	2		1	2	
7 - Habib/habiba taht is-sittin sena	1	2		1	2	
8 - Habib/habiba mis-sittin sena 'l fuq	1	2		1	2	
9 - Xi persuna ohra taht is-sittin sena	1	2		1	2	
10 - Xi persuna ohra mis-sittin sena 'l-fuq	1	2		1	2	
12 - DK	1	2		1	2	

## Health

(52. Q.21)

### Q23. Issa sejrin nitkellmu fuq it-tip ta' hajja li tghix. Inti ...?

READ OUT!	Iva	Le	DK	NA
1 – Tikkonsidra t-tip ta' hajja li tghix bhala wahda orientata lejn is-sahha?	1	2	9	X
2 – Tiekol dieta tajba u bilancjata?	1	2	9	X
3 – Taghmel ezercizzju minn ta' l-anqas darbtejn fil-gimgha?	1	2	9	X
4 – Tixrob regolarment l-alkohol?	1	2	9	X
5 – Tpejjep?	1	2	9	X
6 – Thoss stress regolarment?	1	2	9	X

(52. Q.23)

### Q24. Ghandek xi marda fit-tul jew disabili'ta' illi b'xi mod twaqfqek milli taghmel certi affarijiet? Meta ngħidlek fit-tul, irrid infisser xi haga li ilha tteftek għal zmien twil jew x'aktarx sejra tteftek għal-perjodu ta' zmien.

1 - Iva

2 - Le

9 - DK

X - Refusal

## Access and quality of services

(52. Q.17 A-B)

### Q25.

#### a) Kieku jkollok tmur mid-dar għal kull wiehed minn dawn il-postijiet illi gejjin, kemm iddum sejjer?

(SHOW CARD WITH SCALE - ONE ANSWER ONLY)

#### b) Liema minnhom tista' tmur bil-mixi?

READ OUT	Q25. a)				Q25. b)	
	Anqas minn 20 minuta	20-59 minuta	Siegħa jew aktar	DK / NA	Bil-mixi	
					yes	no
1. Il-post fejn taħdem jew tistudha	1	2	3	9	1	2
2. It-tabib tal-familja jew centru tas-sahha	1	2	3	9	1	2
3. L-aktar sptar vicin	1	2	3	9	1	2
4. L-aktar 'grocer' jew 'supermarket' vicin	1	2	3	9	1	2
5. L-aktar post vicin minn fejn tista' iggib flus: ATM, bank jew posta	1	2	3	9	1	2
6. 'Stage'/'Bus Stop' l-aktar vicin	1	2	3	9	1	2
7. L-aktar 'nursery' / 'kindergarten' vicin	1	2	3	9	1	2
8. L-aktar skola primarja vicina	1	2	3	9	1	2
9. L-aktar Għassa tal-Pulizija vicina	1	2	3	9	1	2
10. L-aktar 'cinema' vicin	1	2	3	9	1	2

(50.1. Q.35.B)

**Q26a. Fuq skala mill-wiehed sa l-ghaxra kemm int sodisfatt/a bis-Servizzi Socjali f' Malta?**

(SHOW CARD WITH SCALE)

Xejn sodisfatt											Sodisfatt hafna	DK	NA
1	2	3	4	5	6	7	8	9		10	99	XX	

(50.1. Q.35.C)

**Q26b. U minn skala mill-wiehed sa l-ghaxra kemm int sodisfatt bis-Servizzi tas-Sahha f' Malta?**

(SHOW SAME CARD WITH SCALE)

Xejn sodisfatt											Sodisfatt hafna	DK	NA
1	2	3	4	5	6	7	8	9		10	99	XX	

(50.1. Q.40)

**Q27. Ghal kull wiehed minn dawn l-aspetti / setturi, jekk joghgbok ghidli jekk inti tahsibx illi dawn ghandhom jaqghu aktar taht ir-responsabilita' tal-gvern lokali / nazzjonali, ta' kumpaniji privati jew ta' assocjazzjonijiet?**

(SHOW CARD - ONE ANSWER ONLY)

READ OUT!

	Local/national government	Ngo's and other associations	Private companies	DK	NA
1. Kura tat-tfal	1	2	3	9	X
2. Kura ta' anzjani illi m'ghadhomx indipendenti	1	2	3	9	X
3. Servizzi tas-sahha	1	2	3	9	X
4. Attivitajiet kulturali u ta' passatemp ghall-adulti	1	2	3	9	X
5. Attivitajiet kulturali u ta' passatemp ghat-tfal	1	2	3	9	X
6. Edukazzjoni	1	2	3	9	X
7. L-ambjent	1	2	3	9	X
9. Ghajjnuna umanitarja	1	2	3	9	X
10. Ghajjnuna lill-min huwa fqir jew soċjalment emarginat (eskluz mis-socjeta')	1	2	3	9	X


**Household income and standard of living**

(56.1 (SE) Q.2)

**Q28. Fl-opinjoni tiegheġ, liema huwa l-anqas dhul nett FIX-XAHAR illi l-membri tal-familja tiegheġ li jghixu miegheġ jista' jkollha biex tghix, meta tqis ic-cirkostanzi illi qiegħdin fihom illum u bl-istess membri fil-familja? Id-dhul nett huwa wara li wiehed inaqqas taxxa u bolla.**

(ONE ANSWER ONLY - INT: IF DK CODE "0", IF REFUSAL CODE "9")

START HERE

 <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/>
--

Liri Maltin

(56.1 (SE) Q.3)

**Q29. Id-dhul totali l-membri kollha tal-familja tieghek li jghixu mieghek huwa aktar, anqas, jew kwazi l-istess bhal din il-figura ?**

(READ OUT - ONE ANSWER ONLY)

- 1 - Aktar
  - 2 - Anqas
  - 3 - L-istess
- 
- 9 - DK
  - X - Refusal

(56.1 (SE) Q.4)

**Q29A. Kif tghaddu b'dan id-dhul?**

(SHOW CARD - READ OUT - ONE ANSWER ONLY)

- 1 - lebsa hafna .....GO TO Q30
  - 2 - lebsa.....GO TO Q30
  - 3 - Facli.....GO TO Q31
  - 4 - Facli hafna.....GO TO Q31
- 
- 9 - DK..... GO TO Q31
  - X - Refused.....GO TO Q31

IF CODE 1 OR 2 IN Q29A, OTHER GO TO Q31.

(56.1 (SE) Q.5)

**Q30. Kemm ilkom f'din il-qaghda finanzjarja?**

(READ OUT - ONE ANSWER ONLY)

- 1 - Anqas minn sena
  - 2 - Sena
  - 3 - Minn tnejn sa' tlett snin
  - 4 - Minn erbgħa sa' hames snin
  - 5 - Minn sitta sa' ghaxar snin
  - 6 - Aktar minn ghaxar snin
- 
- 9 - DK
  - X - Refusal

ASK ALL!!

(56.1 (SE) Q.8)

**Q31. F'dawn l-ahhar tnax il-xagħar, inti jew xi membru iehor tal-familja, qatt kellkom problemi fuq hlas ta.... ?**

(SHOW CARD WITH SCALE)

READ OUT	L-EBDA PROBLEMA	FTIT PROBLEMI	PROBLEMI SERJI	DK	NA
1 - Kera jew pagamenti ta' self fuq dar?	1	2	3	9	X
2 - Hlas ta' kontijiet ta' ilma jew dawl?	1	2	3	9	X
3 - Hlas ta' ikel?	1	2	3	9	X
4 - Hlas ta' self ta flus (mhux konnessi ma' self għad-dar tieghek)?	1	2	3	9	X

(52. Q.18)

**Q32. Liema wahda minn dawn tiddeskrivi l-ahjar il-mod ta' hajja li qed tghix?**

(SHOW CARD)

- 1 - Sinjur
  - 2 - Komdu hafna
  - 3 - Komdu
  - 4 - Hekk u hekk
  - 5 - Kemm nghaddi
  - 6 - Fqir
  - 7 - Fqir hafna
- 
- 9 - DK
  - X - Refusal

(52. Q.19)

**Q33. Bhalissa inti qieghed f'sitwazzjoni fejn tista' tfaddal jew tinvesti parti mid-dhul tieghek tax-xahar?**

- 1 - Iva
  - 2 - Le
- 
- 9 - DK
  - X - Refusal

(52. Q.20. A)

**Q34.a Jekk tahseb kif tista' ittejjeb il-mod ta' kif tghix, ghidli liema wiehed minn dawn il-kummenti japplika ghalik?**

(SHOW CARD - READ OUT - ONE ANSWER ONLY)

- 1 – Bhalissa qed nipprova ntejjeb il-mod ta' kif nghix ..... GOTO Q34.b
  - 2 - Qed nippjana biex intejjeb il-livell tal-hajja tieghi ..... GOTO Q34.c
  - 3 - Ma nista naghmel xejn biex intejjeb il-mod ta' kif nghix .....GOTO Q35
  - 4 - Ghalija mhux ta' daqshekk importanza li ntejjeb il-mod ta' kif nghix.....GOTO Q35
  - 5 - Ma hemm'x bzonn illi ntejjeb il-mod illi bih nghix .....GOTO Q35
- 
- 9 - DK .....GOTO Q35
  - X - Refused.....GOTO Q35

IF "CURRENTLY TRYING" CODE 1 AT Q.34A

(52. Q.20. B)

**Q34.b Liema minn dawn illi gejjin qed taghmel biex itejjeb il-mod prezenti ta' kif qed tghix?**

(SHOW CARD - READ OUT - SEVERAL ANSWERS POSSIBLE)

READ OUT	YES	NO	DK/ NA
1 - Ma kellix xoghol u issa sibt xoghol/M'ghandix xoghol imma qed infittex	1	2	CODE '9' FOR EACH, IF ITEM 9=1
2 - Ghadni kif sibt xoghol ahjar/Qed infittex xoghol ahjar	1	2	
3 - Ghadni kif mort nghix band' ohra/Ha mmur nghix band' ohra	1	2	
4 - Ergajt bdejt l-iskola/universita'/Ser nerga nibda l-iskola/l-universita	1	2	
5 - Qed naghmel kors ta' tahrig/Ser nibda kors ta' tahrig	1	2	
6 - Qed nibda 'business'/Ser ikolli l-'business' tieghi	1	2	
7 - Qed naghmel xi haga ohra/Ser naghmel xi haga ohra (SPONTANEOUS)	1	2	
9 - DK - No answer	1	2	

IF "PLANNING TO IMPROVE" CODE 2 AT Q.34A

(52. Q.20. C)

**Q34.c Liema minn dawn illi gejjin qed taghmel biex ittejjeb il-mod prezenti ta' kif qed tghix?**

(SHOW CARD - READ OUT - SEVERAL ANSWERS POSSIBLE)

READ OUT	YES	NO	DK/ NA
1- M'ghandix xoghol izda qed infittex	1	2	CODE "9" FOR EACH, IF ITEM 9=1
2 - Ghandi f' mohhi illi nsib xoghol ahjar	1	2	
3 - Ghandi f' mohhi illi mmur nghix band' ohra	1	2	
4 - Ghandi f' mohhi illi nerga nibda l-iskola/l-universita	1	2	
5 - Ghandi f' mohhi illi nibda kors ta' tahrig	1	2	
6 - Ghandi f' mohhi illi nibda l-'business' tieghi	1	2	
7 - Ghandi f' mohhi illi naghmel xi haga ohra (SPONTANEOUS)	1	2	
9 - DK - No answer	1	2	

**Q35. Inti jew xi hadd illi jghix go darek , ghandkom...?**

(SHOW CARD WITH SCALE - READ OUT)

READ OUT	IVA, GHANDI	LE, M'GHANDIX BZONN	MA NISTAX NIXTRI MINHABBA FLUS	DK	NA
1 - TV	1	2	3	9	X
2 - Video recorder	1	2	3	9	X
3 - Satellita jew 'cable'	1	2	3	9	X
4 - Telephone	1	2	3	9	X
5 - Mobile phone	1	2	3	9	X
6 - Fridge	1	2	3	9	X
7 - Makna tal-hasil	1	2	3	9	X
8 - Dish washing machine	1	2	3	9	X
9 - Microwave	1	2	3	9	X
10 - Hi-fi	1	2	3	9	X
11- Karozza wahda jew vann wiehed	1	2	3	9	X
11a - Zewg karozzi jew aktar	1	2	3	9	X
12 - Kompjuter	1	2	3	9	X
13 - Access ghall-Internet	1	2	3	9	X
14 - Indirizz tal e-mail	1	2	3	9	X
15 - It-tieni dar (villeggatura)	1	2	3	9	X

**Social protection / Social exclusion / Social inclusion**

(56.1 (SE) Q.1)

**Q36. Mhux kulhadd ghandu l-istess ideja fuq x'inhuma l-affarijiet mehtiega biex wiehed ikollu hajja tajba. Ghall kull wahda minn dawn li ser nghidlek, ghidli jekk din hijiex assolutament necessarja biex tghix kuntent jew le illum-il gurnata.**

READ OUT	Assolutament necessarja	Mhux assolutament necessarja	DK	NA
1 – Li jkollok impjieg tajieb	1	2	9	X
2 – Li jkollok edukazzjoni tajba	1	2	9	X
3 – Li tghix ma' sieheb/a li ghandek relazzjoni tajba magghom	1	2	9	X
4 – Li jkollok it-tfal	1	2	9	X
5 – Li tiltaqa` mal-hbieb regolarment	1	2	9	X
6 – Li jkollok bizzejjed divertiment u mezzi biex tiehu gost	1	2	9	X
7 – Li jkollok ta'l-anqas vakanza darba fis-sena	1	2	9	X
8 – Lil tkun tingieb mal-girien	1	2	9	X
9 – Li tkun tista` tohrog mal-hbieb u l-familja	1	2	9	X
10 - Dar kbira bizzejjed fejn kulhadd jista' jkollu l-ispazju tieghu	1	2	9	X
11 – Li tkun tista tkun ta'ghajnuna ghal haddiehor	1	2	9	X
12 – Li tkun maghruf fis-socjeta`	1	2	9	X
13 – Li jkollok karriera ta'success	1	2	9	X
14 – li tiehu sehem f'attivitajiet ta'assocjazzjonijiet, trade unions u partiti politici	1	2	9	X



(56.1 (SE) Q.18)

**Q37. Kieku jkollok xi wahda minn dawn il-problemi, hemm xi hadd illi tista' tiddependi fuqu biex jaghtik ghajjnuna, apparti l-membri tal-familja tieghek li jghixu mieghek?**

READ OUT

	IVA	LE	DK	NA
1 - Jekk tkun qed thossok imdejjaq/a	1	2	9	X
2 - Kieku jkollok bzonn l-ghajjnuna biex issib xoghol ghalik jew ghal xi membru tal-familja tieghek	1	2	9	X
3 - Kieku jkollok bzonn tissellef il-flus biex thallas xi kont urgenti, bhal dawl, gass, kera jew self fuq dar	1	2	9	X

56.1 (SE) Q.20.

**Q38. Ghidli jekk taqbel jew ma taqbilx ma kull wahda minn dawn ?**

(SHOW CARD WITH SCALE - READ OUT ITEMS)

READ OUT

	NAGBEL HAFNA	NAGBEL	LA NAGBEL U LANQAS MA NAGBILX	MA NAGBILX	MA NAGBILX HAFNA	DK	NA
1 - F'xi mumentu f'dawn l-ahhar gimghatejn hassejtni wahdi	5	4	3	2	1	9	X
2 - Ma nhossx illi l-valur ta' dak illi naghmel huwa apprezzat minn nies illi niltaqa' magghom	5	4	3	2	1	9	X
3 - Fil-lokalita' fejn noqghod diffiqli biex ikolli hbieb intimi	5	4	3	2	1	9	X
4 - Inhossni maqtughha mis-socjeta`	5	4	3	2	1	9	X
5 - Inhossni maqtugh mill-familja	5	4	3	2	1	9	X
6 - Ma nhossx illi ghandi l-opportunita illi niffirma parti utli tas-socjeta	5	4	3	2	1	9	X
7 - Xi nies ma jqisunx daqshom minhabba l-qaghda finanzjarja tieghi u l-qaghda tax-xoghol tieghi	5	4	3	2	1	9	X
8 - Inhoss ir-riskju illi nista naqa fil-faqar	5	4	3	2	1	9	X
9 - Inhoss illi hemm riskju illi qatt ma nista' nohrog mill-faqar	5	4	3	2	1	9	X
10 - Fil-vicinanza ta' fejn noqghod hemm bini li huwa fi stat hazin	5	4	3	2	1	9	X
11 - Hemm hafna qaghad fejn noqghod jien	5	4	3	2	1	9	X
12 - Hemm problemi ta`abbuz ta' droga fejn noqghod jien	5	4	3	2	1	9	X
13 - Fejn noqghod jien hemm hafna vandalizmu u serq	5	4	3	2	1	9	X
14 - Fejn noqghod jien hemm hafna vjolenza	5	4	3	2	1	9	X
15 - L-inhawi fejn noqghod jien m'ghandhomx isem tajjeb	5	4	3	2	1	9	X

(52. Q.26)

**Q39. Issa nitkellmu dwar il-foqra u dawk li huma emarginati mis-socjeta. F'dawn l-ahhar tnax il-xahar, ghamilt xi haga minn dawn li ser insemmilek ta' l-anqas darba fix-xahar, anqas spiss jew ma ghamiltiex?**

(READ OUT - SHOW CARD - ONE ANSWER PER ITEM ONLY)

READ OUT	MINN TA' LANQAS DARBA F'XAGHAR	INQAS SPISS	MA GHAMILTIEK	DK	NA
1 – Tajt flus jew affarijiet lill min hu fqir jew emarginat?	1	2	3	9	X
2 – Tajt ftit mill-hin tieghek biex tghin lill-fqar u lill-emarginati?	1	2	3	9	X

(52. Q.27.A)

**Q40.a FI-opinjoni tieghek , bhalissa liema minn dawn jipprovdu l-akbar ghajjnuna lill-foqra u lill-emarginati go Malta?**

(SHOW CARD - READ OUT - THREE ANSWERS MAXIMUM)

**Q40.b U min tahseb li ghandu jipprovdi l-aktar ghajjnuna?**

(SHOW SAME CARD - READ OUT - THREE ANSWERS MAXIMUM)

READ OUT!	Q40.A CURRENTLY			Q40.B SHOULD		
	Imsemmija mal-ewwel tlieta	Mhux imsemmija	DK / NA	Imsemmija mal-ewwel tlieta	Mhux imsemmija	DK / NA
1 - Id-Dipartiment / Awtorita tal-Housing	1	2	CODE "9" FOR EACH, IF ITEM 12=1	1	2	CODE "9" FOR EACH, IF ITEM 12=1
2 - L-Employment and Training Corporation	1	2		1	2	
3 - Is-Servizzi Socjali	1	2		1	2	
4 - Istituzzjonijiet religjuzi	1	2		1	2	
5 - Organizzazzjonijiet tal-karita jew tal-volontarjat	1	2		1	2	
6 - Kumpaniji jew intraprizi	1	2		1	2	
7 - Il-Unions	1	2		1	2	
8 - Il-familja ta' min hu fill-bzonn	1	2		1	2	
9 - L-Unjoni Ewropeja	1	2		1	2	
10 - Il-foqra jew l-emarginati innifishom	1	2		1	2	
11 - Others (spontaneous)	1	2		1	2	
12 - DK/Refusal	1	2		1	2	

(56.1 (SE) Q.12)

**Q41. FI-opinjoni tieghek ghaliex hemm nies illi jghixu fill-bzonn? Hawnhekk hawn erbgha opinjoniet – liema hija l-aktar vicina ghall-opinjoni tieghek?**

(SHOW CARD - ONE ANSWER ONLY)

- 1 - Ghaliex kienu zvinturati
- 2 - Ghaliex ghazzenin u bla determinazzjoni
- 3 - Ghaliex fis-socjeta' taghna ghandna hafna ingustizzji
- 4 - Hija xi haga illi bilfors trid tezisti minhabba l-progress modern

- 
- 8 - L-ebda minn dawn
  - 9 - DK
  - X - Refusal

(56.1 (SE) Q.13)

**Q42. Hawnehk hawn imnizzlin xi ragunijiet illi jistghu ikunu ir-raguni li hemm nies foqra u emarginati. Liema tlieta tahseb illi huma l-aktar komuni ?**

(SHOW CARD - READ OUT - MAXIMUM 3 ANSWERS)

READ OUT!	Imsemmija mal-ewwel tlieta	Mhux imsemmija	DK / NA
1 – Tnaqqis f'beneficcji socjali	1	2	CODE "9" FOR EACH, IF ITEM 17=1
2 – Nuqqas ta' kaz mill-girien	1	2	
3 – Mard	1	2	
4 - Tkissir ta' familji	1	2	
5 - Il-genituri kienu foqra	1	2	
6 – It-telf tal-ispirtu ta' komunita fis-socjeta li nghixu fiha	1	2	
7 - L-alkoholizmu	1	2	
8 - Il-qaghad fit-tul	1	2	
9 - Jghixu go lokalita' fqira	1	2	
10 – Abbuz tad-droga	1	2	
11 - Ma jippanawx ghall-futur	1	2	
12 - Nuqqas ta' edukazzjoni	1	2	
13 - Ghazzenin	1	2	
14 - Ghandhom wisq tfal	1	2	
15 – Huma immigranti	1	2	
16 - Ghazlu li jkunu hekk	1	2	
17 - DK/Refusal	1	2	

(56.1 (SE) Q.14)

**Q43. Liema minn dawn iz-zewg kummenti huwa l-aktar vicin ghall-opinjoni tieghek?**

- 1 – Kulhadd ghandu ir-riskju tal-faqar f'xi mument f'hajtu
  - 2 – Ir-riskju tal-faqar huwa ristrett ghall-certi gruppi ta' nies
- 
- 3 – L-ebda minn dawn
  - 9 - DK
  - X - Refusal

(52. Q.28)

**Q44. Ghidli sa fejn taqbel jew ma taqbilx ma kull wiehed minn dawn il-kummenti illi gejjin.**

(SHOW CARD WITH SCALE)

READ OUT	Naqbel hafna	Naqbel ftit	La naqbel u lanqas ma naqbilx	Ma tantx naqbel	Ma naqbel xejn	DK	NA
1 – Fis-socjeta` Maltija, is-sinjuri jkomplu jsiru sinjuri u l-foqra jkomplu jifragru	5	4	3	2	1	9	X
2 – Il-Gvern ghandu jonfoq aktar fuq il- 'welfare'	5	4	3	2	1	9	X
3 – Id-differenzi fil-pagi go Malta huma kbar wisq	5	4	3	2	1	9	X
4 – Il-Gvern ghandu jigarantixxi l-istess opportunitajiet (edukazzjoni, sahha etc) ghall-kullhadd	5	4	3	2	1	9	X
5 – M'hawnx bizzejjed ghajnuna mill-Gvern lill-foqra u lill-emarginati	5	4	3	2	1	9	X
6 – Hija r-responsabilita' tal-Gvern illi jnaqqas id-differenzi illi jezistu bejn dawk illi jdahhlu pagi gholjin u dawk ta' pagi baxxi	5	4	3	2	1	9	X
7 – Diiferenzi kbar fil-pagi m'humiex sewwa ghas-socjeta Maltija	5	4	3	2	1	9	X

## Social and Political participation and integration

(50.1 Q.32. A)

### Q45. Minn din il-lista li hawn, tista' tghidli go liema minn dawn l-organizzazzjonijiet inti taghti sehem attiv?

(SHOW CARD - READ OUT - SEVERAL ANSWERS POSSIBLE)

READ OUT!	Imsemmija	Mhux imsemmija	DK / NA
1 - Organizzazzjonijiet socjali, religjuzi jew komunitarji involuti f'attivitajiet karitattivi	1	2	
2 - Organizzazzjonijiet religjuzi jew parrokkjali mhux involuti f'attivitajiet karitattivi	1	2	
3 - Organizzazzjonijiet kulturali jew artistici	1	2	
4 - 'Unions' jew partiti politici	1	2	
5 - Organizzazzjonijiet jew movimenti illi ghandhom x'jaqsmu mad-drittijiet tal-bniedem	1	2	
6 - Organizzazzjonijiet illi ghandhom x'jaqsmu mal-protezzjoni tan-natura, annimali u ambjent	1	2	
7 - Organizzazzjonijiet taz-zghazagh (scouts, youth clubs)	1	2	
8 - Organizzazzjonijiet tal-konsumaturi	1	2	
9 - Klabbs tal-isport jew assocjazzjonijiet	1	2	
10 - Klabbs jew assocjazzjonijiet ta' passatemp (collectors clubs, 'fan-clubs', computer clubs, etc.)	1	2	
11 - Klabbs jew organizzazzjonijiet ohrajn (SPONTANEOUS)	1	2	
12 - L-ebda klabb jew organizzazzjoni (SPONTANEOUS)	1	2	
13 - DK/NA	1	2	

## Employment, unemployment and quality of work

### D.15. a) X'inhu xogholok bhalissa?

(IF NOT DOING ANY PAID WORK CURRENTLY - CODES 1 TO 4 IN D.15A )

### b) Fil-passat gieli ghamilt xoghol bi hlas? X'ghamilt l-ahhar ?

	a) xoghol bhalissa	b) l-ahhar xoghol
<b>MA NAHDIMX</b>		
Reponsabbli ghax-xiri u ghad-dar, jew bla impjeg fil-prezent, ma nahdimx	1	
Student	2	
Qieghed jew mhux qed nahdem bhalissa	3	
Irtirat jew ma nistax nahdem minhabba ragunijiet ta' sahha	4	
<b>SELF EMPLOYED (GHAL RASI)</b>		
Bidwi	5	5
Sajjied	6	6
Professjonist (avukat, tabib, accountant, perit, ...)	7	7
Sid ta' hanut, xoghol ta' sena, forma ohra ta' xoghol ghal rasi	8	8
Sid ta' 'Business', sid (wahdu jew bi shab) ta' kumpanija	9	9
<b>IMPJEGAT</b>		
Professjonist impjegat (tabib impjegat, avukat, accountant, perit ..)	10	10
General management, director or top management (managing directors, director general, other director)	11	11
Manager (kap ta'dipartiment, junior manager, ghalliema/a, technician)	12	12
Skriwan	13	13
Impjegat/a mhux f'ufficcju (salesman, deliveryman...)	14	14
Impjegat b'xoghol illi jipprovdi servizz (sptar, restaurant, pulizija, pulizija tat-tifi tan-nar ...)	15	15
Supervisor	16	16
Xoghol manwali tas-sengha (skilled)	17	17
Xoghol manwali mhux tas-sengha (unskilled) / Seftura	18	18
<b>QATT MA HDIMT BI HLAS</b>		19

(56.1 (SE) Q.15)

### Q46. F'dawn l-ahhar hames snin qatt kont bla xoghol?

(IF YES)

### Kemm l-darba kont bla xoghol f'dawn l-ahhar hames snin?

(IF NEVER: CODE 00) (IF REFUSAL: CODE 98 - IF DK: CODE 99)

--	--

00 – Qatt.....GOTO Q48

98 – Refusal .....GOTO Q48

99 – DK.....GOTO Q48

IF YES IN Q.46

(56.1 (SE) Q.16)

### Q47. B'kollox f'dawn l-ahhar hames snin kemm domt bla xoghol?

- 1 - Anqas minn gimgha
- 2 - Gimgha – anqas minn tlett xhur
- 3 - Tlett xhur – anqas minn sitt xhur
- 4 - Sitt xhur – anqas minn sena
- 5 - Sena – anqas minn sentejn
- 6 - Sentejn – anqas minn tlett snin
- 7 - Tlett snin u aktar

9 - DK

X - Refusal

IF NON-ACTIVE (EXCEPT RETIRED PEOPLE) OR  
UNEMPLOYED (CODES 1-3 IN D.15A)

(56.1 (SE) Q.21)

**Q48. Liema minn dawn il-kummenti huwa l-aktar vicin ghas-sitwazzjoni tieghek?**

(SHOW CARD - READ OUT - ONE ANSWER ONLY)

- 1 - Nixtieq xoghol full-time bi hlas u qieghed infittex
- 2 - Nixtieq xoghol part-time bi hlas u qieghed infittex
- 3 - Nixtieq xoghol bi hlas izda mhux qieghed infittex bhalissa
- 4 - Ma nixtieqx xoghol bi hlas

---

9 - DK

X - Refusal

IF EMPLOYED OR SELF-EMPLOYED (CODES 5-18  
IN D.15A)

(56.1 (SE) Q.25)

**Q49. Kemm hemm nies impjegati gol-post tax-xoghol tieghek?**

(SHOW CARD - READ OUT - ONE ANSWER ONLY)

- 1 - Nahdem wahdi
- 2 - Anqas minn 10
- 3 - 10-24 ruh
- 4 - 25-49 ruh
- 5 - 50-99 ruh
- 6 - 100-499 ruh
- 7 - 500 u aktar

---

9 - DK

X - Refusal

(56.1 (SE) Q.26)

**Q50. X'inhi l-attivita tal-kumpanija jew organizzazzjoni fejn tahdem inti?**

(WRITE DOWN EXACT REPONSE)

.....

(MAIN NACE CODE (FIRST LETTER ONLY (17 CATS.) - OFFICE CODING)

(56.1 (SE) Q.28)

**Q51. Generalment kemm il-siegha tahdem f'gimgha, inkluz bis-sara? Jekk joghgbok izzidx il-'break' izda ghodd *il-hin kollu* ta' xoghol bi hlas. Jekk ivarja, hu medja fuq dawn l-ahhar erbgha gimghat.**

(IF REFUSAL: CODE 998 - IF DK: CODE 999)

Numru ta' sieghat:   |\_|\_|\_|

---

998 - Refusal

999 - DK

**Q52. Ghidli kemm taqbel jew ma taqbilx ma kull wahda minn dawn il-kummenti illi ghandhom x'jaqsmu ma xogholok? Tghid li taqbel hafna, taqbel, la taqbel u lanqas ma taqbilx, ma taqbilx jew ma taqbel xejn?**

(SHOW CARD WITH SCALE)

READ OUT	NAQBEL HAFNA	NAQBEL	LA NAQBEL U LANQAS MA NAQBILX	MA NAQBILX	MA NAQBEL XEJN	NOT APPLICABLE	DK / NA	
1 - Ix-xoghol tieghi jirrikjedi illi jien nistinka hafna	5	4	3	2	1	8	9	
2 - Qisni qatt ma jkolli bizzejjed hin biex inleesti xoghli kollu	5	4	3	2	1	8	9	
3 - Ta' sikwit ikolli nahdem aktar mis-sighat illi suppost nahdem	5	4	3	2	1	8	9	
4 - Kwazi il-hin kollu ghaddej b'ghagla kbira	5	4	3	2	1	8	9	
5 - Kwazi il-hin kollu nistinka biex inlahhaq max-xoghol illi jkolli ppjanat	5	4	3	2	1	8	9	
6 - Xoghli kwazi il-hin kollu jinvolvi movimenti qosra u ripetitivi ta' idejja jew dirghajja	5	4	3	2	1	8	9	
7 - Ghandi influwenza kbira fuq id-decijzjoni ta' kif inqassam xoghli	5	4	3	2	1	8	9	
8 - Ghandi influwenza kbira fuq id-decijzjoni ta' kif naghmel xoghli	5	4	3	2	1	8	9	
9 - Lest illi nahdem aktar milli ghandi nahdem ghas-succes tal-kumpanija/organizzazzjoni	5	4	3	2	1	8	9	
10 - Inhoss illi l-valuri tieghi u l-valuri ta' din l-organizzazzjoni huma simili hafna	5	4	3	2	1	8	9	
11 - Kburi illi nahdem go din il-kumpanija/organizzazzjoni	5	4	3	2	1	8	9	
12 - Ma naghzilx xoghol iehor b'aktar paga biex nibqa nahdem go din il-kumpanija/organizzazzjoni	5	4	3	2	1	8	9	
13 - X'aktarx ikolli xoghol ahjar go din l-istess kumpanija fi tlett snin illi gejjin	5	4	3	2	1	8	9	
14 - X'aktarx ikolli xoghol ahjar ma' xi hadd iehor fit-tlett snin illi gejjin	5	4	3	2	1	8	9	

**Q53. Kemm il-darba ...?**

(SHOW CARD WITH SCALE)

READ OUT	DEJEM	TA' SIKWIT	XI KULTANT	RARI	QATT	NOT APPLI-CABLE	DK
1- Issib xogholok stressanti	1	2	3	4	5	8	9
2 - Tahdem f'kundizzjonijiet perikoluzi jew illi jistghu ikunu ta' hsara ghas-sahha	1	2	3	4	5	8	9
3 - Jaqbdek ugiegh ta' ras minhabba x-xoghol	1	2	3	4	5	8	9
4 - Jaqbdek ugiegh muskolari minhabba x-xoghol	1	2	3	4	5	8	9
5 - Tircievi abbuz verbali per ezempju minghand kljenti, pazjenti jew studenti	1	2	3	4	5	8	9
6 - Tasal id-dar ghajjen mejjet	1	2	3	4	5	8	9
7 - Tibqa tinkwieta fuq problemi ta' xoghol wara li titlaq mix-xoghol	1	2	3	4	5	8	9
8 - Issibha diffiqli biex tirilassa wara gurnata xoghol	1	2	3	4	5	8	9
9 - Thoss illi xogholok iwaqqfek milli taghti il-hin li tixtieq lis-sieheb/siehba jew lill-familja	1	2	3	4	5	8	9
10 - Thossok wisq ghajjen wara x-xoghol biex tiehu gost taghmel dawk l-affarijiet illi tkun tixtieq taghmel id-dar	1	2	3	4	5	8	9
11 - Thossok wisq ghajjen wara x-xoghol biex tohrog mal-hbieb	1	2	3	4	5	8	9
12 -Thoss li s-sieheb / siehba / familja tieghek xebghet minhabba l-pressjoni li ghandek fuq ix-xoghol	1	2	3	4	5	8	9

**Regional mobility**

ASK ALL

(54.2. Q.35)

**Q54. F'dawn l-ahhar ghaxar snin inti iccaqlaqt minn fejn kont toqghod?**

- 1 - Iva..... GO TO Q.55  
 2 - Le ..... GO TO Q.58  
 9 – DK / Refusal ..... GO TO Q.59

(IF YES, CODE 1 IN Q.54)

(54.2. Q.36)

**Q55. Kemm il-darba?**

(INT. WRITE DOWN NUMBER OF TIMES, IF RESPONDENTS DOESN'T KNOW OR REMEMBER, WRITE DOWN '99')

Numru ta' drabi: |\_|\_|

- 98 – Refusal  
 99 – DK



54.2. Q.37)

**Q56. F'dawn l-ahhar ghaxar snin, inti ...**

READ OUT	IVA	LE	DK / N/A	
a. iccaqlaqt darba jew aktar fl'istess belt, rahal jew villagg?	1	2	9	
b. iccaqlaqt ghal go belt, rahal jew villagg iehor darba jew aktar fl-istess regjun?	1	2	9	
c. iccaqlaqt u mort f'regjun iehor darba jew aktar go l-istess pajjiz?	1	2	9	
d. iccaqlaqt u mort tghix go pajjiz iehor fl-Ewropa aktar minn darba?	1	2	9	
e. ghext go pajjiz barra mill-Ewropa?	1	2	9	

(54.2. Q.38)

**Q57. Ghaliex iccaqlaqt l-ahhar darba?**

(SHOW CARD - READ OUT - SEVERAL ANSWERS POSSIBLE)

READ OUT	YES	NO	DK/ NA	
1 - Ma kontx kuntent b'dari	1	2	CODE "9" FOR EACH, IF ITEM 9=1	
2 - Ma kontx kuntent bin-nies tal-lokalita' / inhawi	1	2		
3 - Ghal ragunijiet ta' xoghol	1	2		
4 - Ghal ragunijiet familjari/privati	1	2		
5 - Ghal ragunijiet finanzjarji	1	2		
8 - Ragunijiet ohrajn (SPONTANEOUS)	1	2		
9 - DK - No answer	1	2		

(IF HAVEN'T MOVED, CODE 2 IN Q.54)

(54.2. Q.39)

**Q58. Ghaliex mac-caqqlaqt?**

(SHOW CARD - READ OUT - SEVERAL ANSWERS POSSIBLE)

READ OUT	YES	NO	DK/ NA	
1 - Kuntent b'fejn noqghod	1	2	CODE "9" FOR EACH, IF ITEM 9=1	
2 - Kont qieghed nahseb illi niccaqlaq izda bqajt fejn kont minhabba ix-xoghol	1	2		
3 -Kont qieghed nahseb illi niccaqlaq izda bqajt fejn kont minhabba ragunijiet familjari/personali	1	2		
4- Kont qieghed nahseb illi niccaqlaq izda bqajt fejn kont minhabba ragunijiet finanzjarji	1	2		
8- Ragunijiet ohrajn (SPONTANEOUS)	1	2		
9 - DK - No answer	1	2		

ASK ALL

(54.2. Q.40)

**Q59. Ghandek hsieb illi ticcaqlaq fil-hames snin illi gejjin?**

- 1 - Iva..... GO TO Q.60  
 2 - Le ..... GO TO Q.62  
 9 - DK ..... GO TO Q.63  
 X - Refusal ..... GO TO Q.63

(IF YES, CODE 1 IN Q.59)

(54.2. Q.41)

**Q60. Fil-hames snin illi gejjin ghandek hsieb illi ...**

READ OUT	IVA	LE	DK / N/A
a. ticcaqlaq fl'istess belt, rahal jew villagg?	1	2	9
b. ticcaqlaq ghal go belt, rahal jew villagg iehor fl'istess regjun?	1	2	9
c. ticcaqlaq u tmur f'regjun iehor go l-istess pajjiz?	1	2	9
d. ticcaqlaq u tmur tghix go pajjiz iehor fl-Ewropa?	1	2	9
e. tghix go pajjiz barra mill-Ewropa?	1	2	9

(54.2. Q.42)

**Q61. Ghaliex tahseb illi ser ticcaqlaq fil-hames snin illi gejjin?**

(SHOW CARD - READ OUT - SEVERAL ANSWERS POSSIBLE)

READ OUT	YES	NO	DK/ NA
1 - M'inix kuntent bid-dar illi ghandi bhalissa	1	2	CODE "9" FOR EACH, IF ITEM 9=1
2 - Imdejjaq bil-girien	1	2	
3 - Ghal ragunijiet ta' xoghol	1	2	
4 - Ghal ragunijiet familjari/privati	1	2	
5 - Ghal ragunijiet finanzjarji	1	2	
8 - Ragunijiet ohrajn (SPONTANEOUS)	1	2	
9 - DK - No answer	1	2	

(IF NO, CODE 2 IN Q.59)

(54.2. Q.43)

**Q62. Ghalix tahseb illi tibqa fejn inti fil-hames snin illi gejjin?**

(SHOW CARD - READ OUT - SEVERAL ANSWERS POSSIBLE)

READ OUT	YES	NO	DK/ NA	
1 - Kuntent fejn qieghed	1	2	CODE "9" FOR EACH, IF ITEM 9=1	
2 - Ghal ragunijiet ta' xoghol	1	2		
3 - Ghal ragunijiet familjari/personali	1	2		
4 - Ghal ragunijiet finanzjarji	1	2		
8 - Ragunijiet ohrajn (SPONTANEOUS)	1	2		
9 - DK - No answer	1	2		

ASK ALL

(54.2. Q.44)

**Q63. Li kieku inti kont qieghed tfittex xoghol, liema min dawn iz-zewg kummenti jigi l-  
eqreb ghall-opinjoni tieghek?**

- 1 – Likioku nippreferi illi ma niccaqlaqx anke jekk ifisser illi ma nsibx xoghol
- 2 – Likioku nippreferi niccaqlaq u mmur x'imkien iehor biex insib xoghol

3 – Skond liema xoghol inkun nista nsib jekk niccaqlaq (SPONTANEOUS)

9 - DK

X - Refusal

(54.2. Q.45)

**Q64. Fil-hames snin illi gejjin, kemm tahseb illi tista ittejjeb il-prospetti tax-xoghol tieghek  
li kieku kellek ticcaqlaq u tmur f'lokalita ohra?**

(SHOW CARD - READ OUT - ONE ANSWER ONLY)

- 1 - Hafna
- 2 - Xi ftit jew wisq
- 3 - Mhux hafna
- 4 - Xejn

5 - Ma tapplikax ghalija

9 - DK

X - Refusal

(54.2. Q.46)

**Q65. Liema min dawn jinkuragguk biex ticcaqlaq?**

(SHOW CARD - READ OUT - MULTIPLE ANSWERS POSSIBLE)

READ OUT	YES	NO	DK/NA
1 – Prospetti ta' karriera ahjar	1	2	CODE "2" FOR EACH, IF ITEM 7=1 CODE "9" FOR EACH, IF ITEM 9=1
2 - Sitwazzjoni finanzjarja ahjar	1	2	
3 - Beneficcji socjali ahjar	1	2	
4 - Servizzi pubblici ahjar	1	2	
5 - Hajja socjali ahjar	1	2	
6 - Ragunijiet ohrajn	1	2	
7 - None of these	1	2	
9 - DK - No answer	1	2	

(54.2. Q.47)

**Q66. Kemm inti lest illi tghix go pajjiz iehor gol-Ewropa fejn il-lingwa hija differenti min dik ta' pajjizna?**

(SHOW CARD- ONE ANSWER ONLY)

- 1 - Hafna
- 2 - Xi ftit jew wisq
- 3 - Mhux hafna
- 4 - Xejn

- 
- 9 - DK
  - X - Refusal

**Q67. Fil-hames snin illi gejjin, ghandek xi hsieb illi tmur tghix u tahdem – ghal xi xhur jew snin – go pajjiz li jkun fl-Unjoni Ewropeja?**

- 1 – Iva
- 2 – Le

- 
- 9 - DK
  - X - Refusal

**Demographics (including housing and household characteristics)****D.10. SESS**

- 1 - Mara
- 2 - Ragel

**D.7. Urini in-numru illi l-aktar taqbel mas-sitwazzjoni kurrenti tieghek?**

(SHOW CARD - READ OUT - ONE ANSWER ONLY)

- 1 - Mizzewweg
- 2 – Ergajt izzewwig
- 3 - Toqghod ma xi hadd qisek mizzewweg/mizzewga
- 4 - Mhux mizzewweg u qatt ma ghext ma sieheb/siehb
- 5 - Mhux mizzewweg, kont tghix ma xi hadd qisek mizzewweg, izda issa wahdek
- 6 - Divorzjat
- 7 - Separat
- 8 - Armel

- 
- 0 - Other
  - 9 - DK
  - X - Refusal

**D.8. Kemm kellek zmien meta waqft tistudja full-time?**

(IF STILL STUDYING: CODE 00)

\_\_\_\_ (sena)

---

00 – Għadni nistudja  
99 - DK  
XX - Refusal

**D3b. Sa fejn għamilt skola?**

1. Never attended school
2. Up to primary level
3. Secondary / Trade school
4. Post secondary (including Higher Secondary, Sixth Form & College leading to Diploma)
5. University
- XX. Refused

**D.25. Inti tghid illi tghix go...?**

(READ OUT)

- 1 - Post fil-kampanja jew villag
- 2 - Rahal zghir jew mezzan
- 3 - Belt

---

9 - DK  
X - Refusal

(52. D.X)

**D26. Ir-residenza principali tieghek hija ...?**

(SHOW CARD - READ OUT - ONE ANSWER ONLY)

- 1 - Dar tieghek jew illi issellift għaliha
- 2 - Appartament tieghek jew illi issellift għalih
- 3 - Dar illi qed tikri minghand sidha
- 4 - Appartament illi qed tikri minghand sidhu
- 5 - Dar tal-Gvern / Kumpanija
- 6 - Appartament tal-Gvern /Kumpanija
- 7 - Other (tikri kamra, tghix ma xi hadd, tghix fejn issib, etc.)

---

9 - DK  
X - Refusal

(52. D.Y)

**D27. Kemm huwa l-metragg totali ta' fejn toqghod (metri qwadri)?**

- 1 - < 50 m<sup>2</sup>
- 2 - 50-99 m<sup>2</sup>
- 3 - 100-149 m<sup>2</sup>
- 4 - 150-199 m<sup>2</sup>
- 5 - 200-249 m<sup>2</sup>
- 6 - 250-299 m<sup>2</sup>
- 7 - 300 > m<sup>2</sup>

---

9 - DK  
X - Refusal

(52. D.12)

**D28. Kemm jghixu nies god-dar fejn toqghod inkluz int, l-adulti kollha u t-tfal?**

- 1 - Wiehed
  - 2 - Tnejn
  - 3 - Tlieta
  - 4 - Erbgħa
  - 5 - Hamsa
  - 6 - Sitta
  - 7 - Seba
  - 8 - Tmienja
  - 9 - Disgħa jew aktar
- 
- 0 - DK/Refuse

**D.29. Għandna bzonn ukoll xi informazzjoni fuq d-dhul NET ta' din il-familja biex inkunu nistgħu nanalizzaw ir-rizultati tal-istharrig għal tipi ta' familji differenti. Din hija lista b'figuri li juru salarji differenti (SHOW CARD) JEKK JOGHGBOK GHODD IS-SALARJI TA'KULHADD GHAL KULL XAHAR TAL-MEMBRI KOLLHA TAL-FAMILJA; pensjonijiet, benefiċji soċjali, children's allowances u qligħ iehor bħal kiri etc.**

**Dawn it-twegibiet bħal l-ohrajn kollha ser jibqgħu kunfidenzjali. Hadd m'hu ser ikun jista' jirreferi għalik b'xi mod. Jekk jogħgbok għatini l-ittra taht liema jaqa' d-dhul ta'din il-familja qabel ma jinqatgħu t-taxxi u tnaqqis iehor.**

- |       |              |
|-------|--------------|
| 1 - B | 8 - N        |
| 2 - T | 9 - R        |
| 3 - P | 10 - M       |
| 4 - F |              |
| 5 - E | 98 - Refusal |
| 6 - H | 99 - DK      |
| 7 - L |              |

(52. D.Z A) - B)

**D30.**

**a Liema sorsi ta' dhul kellha l-familja li joqghodu fid-dar tiegħek f'dawn l-aħħar tnax –il xahar?**

(SHOW CARD - SEVERAL ANSWERS POSSIBLE)

**b) U minn din il-lista, liema huwa l-aktar sors importanti tad-dhul għal-ghixien?**

(SHOW CARD - ONE ANSWER ONLY)

READ OUT	a. Dhul (MULTIPLE ANSWERS)			b. Sors l-aktar importanti (ONE ANSWER ONLY)		
	yes	no	DK/NA	yes	no	DK/NA
1 – Xogħol	1	2	CODE "9" FOR EACH IF ITEM 9 = "1"	1	2	CODE "9" FOR EACH IF ITEM 9 = "1"
2 – Pensjoni	1	2		1	2	
3 – Allowance ta' min jirregistra	1	2		1	2	
4 – Allowance ta'mard u invalidita`	1	2		1	2	
5 – Għajnunja soċjali	1	2		1	2	
6 – Mingħand il-familja	1	2		1	2	
7 – Dhul minn propjeta', kontijiet il-bank, kera	1	2		1	2	
8 - Other (SPONTANEOUS)	1	2		1	2	
9 – DK/Refuse	1	2		1	2	

**D.19. Fid-dar taghkom inti l-persuna li taqla' l-aktar biex izzomm il-familja?**

(READ OUT)

1 - Iva..... TERMINATE INTERVIEW!

2 - Le

3 - It-tnejn l-istess ..... TERMINATE INTERVIEW!

4 - DK..... TERMINATE INTERVIEW!

(IF CODE 2 IN D.19)

**D.21.****a) X'hinu l-impjeg kurrenti tal-persuna illi taqla' l-aktar f'din il-familja?**(IF NOT DOING ANY PAID WORK CURRENTLY -  
CODE 1 TO 4 IN D.21.A)**b) Gieli hadem/hadmet bi hlas?  
X'kien l-ahhar xoghol tieghu/taghha?**

	a) xoghol bhalissa	b) l-ahhar xoghol
<b>MA NAHDIMX</b>		
Reponsabli ghax-xiri u ghad-dar, jew bla impjeg fil-prezent, ma nahdimx	1	
Student	2	
Qieghed jew mhux qed nahdem bhalissa	3	
Irtirat jew ma nistax nahdem minhabba ragunijiet ta' sahha	4	
<b>SELF EMPLOYED (GHAL RASI)</b>		
Bidwi	5	5
Sajjied	6	6
Professjonist (avukat, tabib, accountant, perit, ...)	7	7
Sid ta' hanut, xoghol ta' sena, forma ohra ta' xoghol ghal rasi	8	8
Sid ta' 'Business', sid (wahdu jew bi shab) ta' kumpanija	9	9
<b>IMPJEGAT</b>		
Professjonist impjegat (tabib impjegat, avukat, accountant, perit ..)	10	10
General management, director or top management (managing directors, director general, other director)	11	11
Manager (kap ta'dipartiment, junior manager, ghaliema/a, technician)	12	12
Skrivan	13	13
Impjegat/a mhux f'ufficcju (salesman, deliveryman...)	14	14
Impjegat b'xoghol illi jipprovdi servizz (sptar, restaurant, pulizija, pulizija tat-tifi tan-nar ...)	15	15
Supervisor	16	16
Xoghol manwali tas-sengha (skilled)	17	17
Xoghol manwali mhux tas-sengha (unskilled) / Seftura	18	18
<b>QATT MA HDIMT BI HLAS</b>		19

**Grazzi hafna talli hadt sehem f'din l-intervista!**